

# TIPPTOPP. GESUND IM MUND UND RUNDHERUM

## ORALNA HIGIJENA U BEČKIM VRTIĆIMA I OSNOVNIM ŠKOLAMA



### DVA PUTA GODIŠNJE KOD ZUBARKE ILI ZUBARA

Idite **dva puta godišnje sa vašim detetom kod zubarke ili zubara** – pre nego što se pojavi bilo kakva zubobolja.

U stomatološkoj ordinaciji ćete dobiti **informacije u vezi sa negom zuba i besplatnim tretmanima**.

„Savršeno. Zdravi u ustima i oko njih“ pomaže deci u Beču da usta i zubi ostanu zdravi. **Vaše dete je danas mnogo naučilo o tome i dobilo je poklon. Pitajte!**

Ako želite da saznate **više na temu „Oralna higijena“**, posetite nas na našoj internet stranici pod

[www.tipptopp.wien](http://www.tipptopp.wien)



### SAVETI ZA ZDRAVA USTA



**Lokaciju brojnih zubnih ambulanti i Beču** pronaći ćete na [www.tipptopp.wien/downloads](http://www.tipptopp.wien/downloads)



Prilikom telefonskih **zdravstvenih konsultacija putem broja 1450** ćete takođe saznati gde u vašoj blizini možete da pronađete zubar(a/ku).



Pomozite i Vi, da bi se vaše dete **osećalo dobro**: Nikada nemojte pretiti zubarom/zubarkom i razgovarajte sa svojim detetom o **prednostima zdravih zuba**.

Impressum: Medieninhaberin & Herausgeberin: Wiener Gesundheitsförderung gemeinnützige GmbH – WiG, Treustraße 35-43, Stiege 6, 1200 Wien. Eigendruck.

Im Rahmen der Gesundheitsreform wurde von der Sozialversicherung und der Stadt Wien ein Landesgesundheitsförderungsfonds eingerichtet. Dieses Programm wird daraus finanziert.

# TIPPTOPP. GESUND IM MUND UND RUNDHERUM

## MUNDGESUNDHEIT IN WIENER KINDERGÄRTEN UND VOLKSSCHULEN



### ZWEI MAL PRO JAHR ZUR ZAHNÄRZTIN ODER ZUM ZAHNARZT

Gehen Sie **zwei Mal im Jahr mit Ihrem Kind zur Zahnärztin oder zum Zahnarzt** – noch bevor Schmerzen entstehen.

In der zahnärztlichen Ordination erhalten Sie auch **Informationen zur Zahnpflege und zu kostenfreien Behandlungen**.

„Tipptopp. Gesund im Mund und rundherum“ unterstützt Kinder in Wien, damit Mund und Zähne gesund bleiben. **Ihr Kind hat heute viel darüber gelernt** und ein Geschenk bekommen. **Fragen Sie nach!**

Wenn Sie **mehr zum Thema „Mundgesundheit“** erfahren wollen, besuchen Sie uns auf unserer Website unter [www.tipptopp.wien](http://www.tipptopp.wien)



### TIPPS FÜR EINEN GESUNDEN MUND



Eine **Aufstellung zahlreicher Zahnambulatorien in Wien** finden Sie unter [www.tipptopp.wien/downloads](http://www.tipptopp.wien/downloads)



Bei der telefonischen **Gesundheitsberatung unter der Nummer 1450** erfahren Sie ebenfalls, wo Sie ZahnärztInnen in Ihrer Nähe finden.



Helfen Sie mit, dass sich Ihr Kind **wohlfühlt**: Drohen Sie niemals mit dem Zahnarzt/der Zahnärztin und sprechen Sie mit Ihrem Kind über die **Vorteile gesunder Zähne**.

Im Rahmen der Gesundheitsreform wurde von der Sozialversicherung und der Stadt Wien ein Landesgesundheitsförderungsfonds eingerichtet. Dieses Programm wird daraus finanziert.